

NOTIFICATION AND OPT-IN FOR HOME LANGUAGE DIRECTIONS  
Cognitive Abilities Test

Estimados padres de familia y tutores legales:

Con el objeto de obtener información, a su hijo se le administrará la Prueba de Aptitudes Cognitivas (CogAT) entre el \_\_\_\_\_ y el \_\_\_\_\_. Es importante que su hijo asista a la escuela estos días. Si su hijo tiene que faltar a la escuela en este período y no tiene el resultado de ninguna otra prueba de aptitud en su expediente escolar, él tendrá la oportunidad de rendir otra prueba de aptitud más adelante este otoño.

El propósito de la prueba CogAT es proporcionar información sobre las aptitudes que los alumnos han desarrollado en cuanto a razonamiento verbal, cuantitativo y no verbal. El tipo de actividades incluidas en la prueba se basa en contenidos que los alumnos probablemente ya han practicado en la escuela. Sin embargo, los alumnos no necesariamente tienen experiencia con la forma en que se presentan las preguntas ni con el contenido específico de la prueba. No se espera que los alumnos sepan las respuestas a todas las preguntas y ellos tendrán la oportunidad de practicar ejemplos antes de la prueba. La prueba CogAT es una prueba de aptitudes, de manera que no se espera que los alumnos estudien y se preparen para la prueba de la misma manera que lo harían para una prueba de rendimiento académico.

Nuestros expedientes muestran que el idioma materno de su hijo es un idioma aparte de inglés o además del inglés. *Esto significa que ustedes tienen la opción de que su hijo reciba las instrucciones de la prueba en su idioma materno designado.* Si ustedes no eligen esta opción, su hijo recibirá las instrucciones de la prueba en inglés. Tengan presente que las preguntas de la prueba en sí solo están disponibles en inglés y que para algunas preguntas de los grados 4-7 es necesario que los alumnos lean en inglés. *Su elección con respecto al idioma de las instrucciones de la prueba no afectará el idioma de las preguntas de la prueba.* **Si quisieran que su hijo reciba las instrucciones de la prueba CogAT en un idioma materno, por favor, devuelvan a la escuela el formulario que se encuentra a continuación o envíen un correo electrónico con su solicitud de que se le lean las instrucciones en un idioma materno a \_\_\_\_\_.**

Los padres recibirán los informes con las puntuaciones cuando los mismos estén disponibles. Generalmente, estos informes están disponibles antes de las vacaciones de invierno. Si tienen preguntas acerca de esta prueba, sírvanse comunicarse con el profesor especialista del Programa Académico Avanzado (AART), \_\_\_\_\_, o con el coordinador a cargo de los exámenes, \_\_\_\_\_, en la escuela de su hijo.

**Formulario para recibir las instrucciones de la prueba en un idioma materno**

***Devuelvan este formulario a la escuela de su hijo si quieren que reciba las instrucciones del CogAT en un idioma materno.***

Yo, \_\_\_\_\_ (padre/madre/tutor legal) quisiera que mi hijo \_\_\_\_\_ (nombre del alumno) reciba las instrucciones para la evaluación CogAT en el siguiente idioma:

_____ Inglés	_____ Ruso	_____ Cantonés	_____ Mandarín
_____ Español	_____ Árabe	_____ Vietnamita	_____ Somali